



MARION COUNTY FIRE DISTRICT 1

**300 Cordon Road NE
Salem, OR 97317**

 **503-588-6526**

 **www.mcfd1.com**

 **MarionCountyFireDistrict1**

 **@MCFD_1**

PRSRT STD
U.S. POSTAGE
PAID
PERMIT NO. 700
PORTLAND, OR

DISTRITO DE BOMBEROS #1 DEL CONDADO MARION



Proteger y Servir

2019 REPORTE ANUAL

Banquete de Honor de 2019 Les Entrega los Premios a los Bomberos

En el 21 de febrero, 2020 el Distrito de Bomberos #1 del Condado Marion celebró su Banquete de Entrega de Premios Anuales para el personal. Más que 100 personal de emergencia y sus invitados asistieron al evento. Se organiza un banquete cada año para reconocer el trabajo excelente sirviendo a los ciudadanos del área de servicio del distrito. Más que 100 personal de carrera y voluntarios respondieron a 8,026 llamadas de emergencia en 2019, un aumento de 5.3% del año pasado. Los bomberos y el personal de EMS fueron entrenados por 10, 557 horas y participaron en 42 eventos en la comunidad para compartir información de seguridad con el público.

Años de Servicio

- 5 Años: Matt Bentz, Josh Darland, Chris Herring, Eli Kass, Chase Redman, y Nick Sines
- 10 Años: Seth Barnett, Anita DeVilliers, Ryan Stocks, y Scott Wildfang
- 15 Años: Mike Anderson y Mark Ramsdell
- 20 Años: Brian Cottings
- 25 Años: James Mulhern
- 40 Años: Ron Rosgen
- 50 Años: Wayne Weaver y Wayne Miller
- 55 Años: Bob Gerig

- Voluntario Novato del Año – Jerold Martin
- Novato de Carrera del Año – Morgan Whaley
- Paramédico/EMT Voluntario del Año– Mitchell Wilson
- Paramédico/EMT de Carrera del Año – Alisha Dodson
- Voluntario Dedicado a la Educación Publica – Voluntarios de Servicios de Apoyo
- Dedicado a la Educación Pública – Paula Smith
- Voluntario con Excelencia en la Capacitación – Kyle Milks
- Bombero Voluntario del Año – David Leja
- Bombero de Carrera del Año – Matthew Bentz
- Premio Foxtail– Estación #2 (Middle Grove)
- Empleado del Año – Crystal Wooldridge



Excelencia Profesional en la Capacitación
Mike Tinker



Premio del Jefe de los Logros Sobresalientes
Makenzie Hofmann

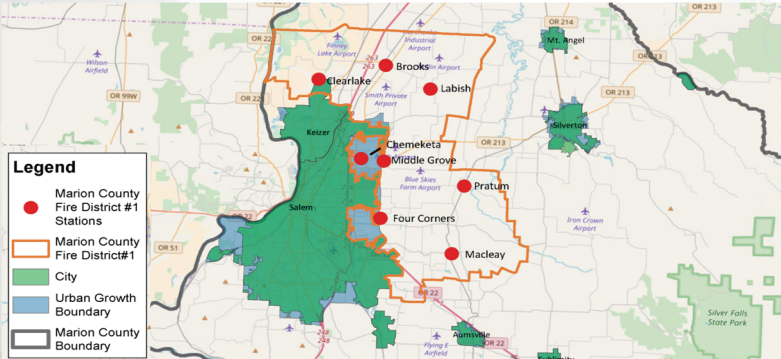


Premio del Salón de la Fama – Jefe de la División
Paula Smith



2019 Datos de Llamadas

Estación 1 (Four Corners)	3102
Estación 2 (Middle Grove)	635
Estación 3 (Pratum)	101
Estación 4 (Macleay)	247
Estación 5 (Brooks)	424
Estación 6 (Clear Lake)	729
Estación 7 (Lake Labish)	71
Estación 8 (Chemeketa)	2717
Promedio de Respuestas (minutos)	7:49
Respuestas de Ayuda Mutua	545
Número de Llamadas “Sobrepuestas”	4399

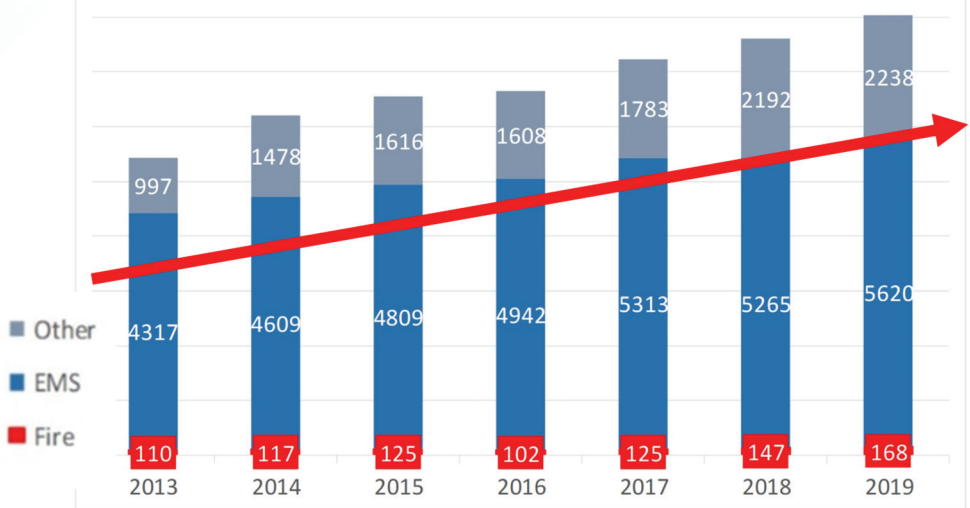


Las Características Demográficas del Distrito: MCFD1 (Distrito de Bomberos #1 del Condado Marion) está dividido en ocho (8) áreas de “primer debido,” con una estación ubicada en cada una (las estaciones de 1 a 8). Nota: La estación 2 no tiene empresa de bomberos sino un jefe de batallón, una unidad médica, un equipo de rescate, y un carro de bomberos de reserva. Como esta estación está ubicada a 5 cuadras de distancia de la Estación 8, E305 proporciona el servicio de carro de bombero de “primer debido.” Finalmente, MCFD1 proporciona el personal en tres ambulancias de ALS en Estaciones 1, 2, y 6 (la del sur, la central y la del norte respectivamente), más dos médicos de reserva que sirven de apoyo extra.

Personal de Distrito: El distrito emplea 53 personas a tiempo completo, y tres a medio tiempo. Está apoyado por 55 voluntarios que ayudan en varias posiciones como bombero, voluntario de EMS, operador de licitación de agua, o por medio del programa de los Servicios de Apoyo. Este programa incluye el personal retirado que sigue apoyando al distrito por medio de la educación pública y relaciones públicas como el Desayuno de Brooks y los desfiles locales.

La Pérdida de Incendio de 2019: En 2019 el distrito respondió a 82 incendios de estructura, 15 de los cuales resultaron ser “un incidente de trabajo” requiriendo “La fuerza de Respuesta Efectiva” de por lo menos 14 de nuestro personal en el sitio. “Una Fuerza de Respuesta

El Volumen de Llamadas Aumenta 48% Desde 2013



Efectiva” significa el número de personal que se necesita de primera alarma para detener la escalada de emergencia. De los 15 incendios la pérdida inicial fue valorada a \$14,879,081 lo cual resultó en una verdadera pérdida de \$3,044,775.

La Educación Pública: Durante 2019 el personal del distrito estaba involucrado en 50 eventos de la educación pública con un total de 96.5 horas. Estos eventos incluyeron, por nombrar algunos, recorridos de las estaciones de bomberos, La compañía navideña anual de comida y juguetes, El desfile festivo de luces de Keizer, varios días de carrera en las escuelas primarias, una jornada de puertas abiertas en la estación de bomberos, La Noche Nacional, Día de Campo de los Cub Scouts, muchos Días de Campo en las escuelas primarias, y el Desayuno de Brooks.

Las Investigaciones de Incendios: Nuestra Jefe de Bomberos de la División, Paula Smith, realizó 18 investigaciones de incendio formales en 2019 las cuales incluían incendios de casa, de negocios comerciales, e incendios forestales.

Acontecimientos Significativos de 2019:

- Un despliegue de conflagración fuera del estado a California
- Un incendio de apartamento en el área de Middle Grove con una pérdida de \$390,000
- Un incendio comercial en Lancaster Dr. con una pérdida de \$280,000
- Un incendio de casa en el área Macleay con una pérdida de \$270,000

Puntos Culminantes de 2019: 10,557 horas de capacitación; 96.5 horas of Eventos y Educación pública; El desarrollo del Plan Estratégico y su aprobación.

Mirando hacia 2020: Aceptar y practicar las 5 reglas básicas del distrito: 1. Hacer lo correcto, 2. Hacer su mejor trabajo, 3. Tratar a otros con dignidad, comprensión, y respeto, 4. Dejar a la situación mejor que como lo encontró, y 5. Ayudar a otros tener éxito. Capacitar y seguir desarrollando y apoyando los miembros del Distrito de Bomberos #1 Del Condado Marion. Establecer y preparar nuestras comunidades con éxito por los próximos 20 años.



Jefe de Bomberos
Kyle McMann
Oficina:
503-588-6535
Correo electrónico:
kylem@mcfcd1.com

Un Mensaje del Jefe de Bomberos Kyle McMann

El propósito de nuestro reporte anual es de ponerles al día sobre los asuntos claves del Distrito de Bomberos #1 del Condado Marion. Nuestro distrito es independiente del Condado Marion y proporciona servicios de bomberos y de la emergencias médicas a 50,000 personas que cubran más de 80 millas cuadradas. Las comunidades que servimos incluyen Four Corners, Middle Grove, Pratum, Macleay, Brooks, Clearlake, Labish, y Chemeketa College Station.

Le escribo el reporte de este año durante un tiempo sin precedente en la historia de nuestra nación: COVID-19. Según los indicios es posible que estaremos tratando con esto durante todo el verano. Primeramente y principalmente, quiero asegurarle que hemos estado respondiendo a las enfermedades infecciosas por mucho tiempo. Esto no es nuevo para nosotros; nos hemos preparado para esta dicha situación y estamos aquí para ayudar a usted y a su familia si nos necesita.

Esta pandemia nos recuerda a muchos por qué los servicios de emergencia son tan importantes. Estamos listos para responder y hemos cambiado como funcionamos para reducir la propagación del virus a usted y también a nuestros equipos de primera respuesta.

Por ejemplo, nuestras estaciones están cerradas al público y hemos cancelado nuestra participación en los eventos de la comunidad. Es frustrante para muchos de nosotros, pero es necesario cuando consideramos el contexto actual. Nuestro personal de emergencia también responderá a los emergencias médicas con equipo de protección, incluyendo trajes, máscaras y guantes. Esto es una medida de protección para proporcionar ayuda y también proteger al paciente tanto como al paramédico.

Nuestro personal de emergencia que trabaja a tiempo completo, medio tiempo y los voluntarios responden a mas de 8,000 llamadas cada año. El volumen de llamadas de emergencia ha aumentado a un promedio de 5.3 porciento, y anticipamos que este número siga subiendo debido a COVID-19.

En otras noticias, tengo que mencionar que el distrito de bomberos tiene una petición para aumentar el impuesto de operación para la balota en la Elección Primaria en mayo. Hemos trabajado en esto por más que un año y nuestros esfuerzos para informar al publico sobre la necesidad de tener personal adicional está bien documentado en nuestro sitio de web www.mcfcd1.com.

El distrito de bomberos les pide a los votantes que aumenten el impuesto de 71 a 99 centavos durante la Elección Primaria de mayo. Este aumento de 28 centavos le costaría \$4.67 por mes (o \$56 por año) al dueño de una casa evaluada a \$200,000 y proporcionaría fondos para emplear más personal de emergencia, aparatos y equipo médico.

No le diré más excepto de pedirle que aprenda más sobre lo que necesitamos y el por qué por medio de nuestro sitio web. Como siempre, les doy bienvenida a sus preguntas y comentarios sobre esto o cualquier otro asunto. Puede ponerse en contacto conmigo en (503)-588-6535 o kylem@mcfcd1.com. Gracias por la oportunidad de servirle.



MISIÓN

Ser una organización la cual es conocida y de confianza en nuestra comunidad, respetada por nuestros compañeros y unidos en cumplir nuestra misión.

VISIÓN

Marcar una diferencia positiva en nuestra comunidad. Cumplimos con esto por medio de (1) Responder Rápido (2) Tomar las Acciones Apropriadas y (3) Producir Resultados Beneficiosos.

VALORES

Dentro de nuestra Organización, tenemos 5 Reglas Básicas las cuales cada miembro debe saber y practicar constantemente: Hacer lo correcto. Hacer su mejor trabajo. Tratar a otros con dignidad, comprensión, y respeto. Dejar a la situación mejor que como lo encontró. Ayudar a otros tener éxito.